

ОТЗЫВ

научного руководителя на диссертацию Одинаевой Шарифамо
Назримадовны на тему «Персидско-таджикские лингвистические
воззрения в толковом словаре «Anjumanārā-e nāsīrī» и их сравнение с
«Farhang-e jahāngīrī»» на соискание ученой степени кандидата
филологических наук по специальности 5.9.6. Языки народов
зарубежных стран (персидский язык)

Кандидатская диссертация Одинаевой Ш.Н. состоит из введения, трех глав, охватывающих 12 параграфов, заключения и списка литературы. Во введении обосновывается важность темы, уровень изучения, теоретическая и методологическая основа исследования, цели и задачи исследования, объект исследования, тема исследования, методы исследования, этапы исследования, основная информационная и экспериментальная база исследования, достоверность результатов диссертации, научная новизна исследования, теоретическая и практическая значимости исследования, вклад соискателя, защищаемые положения диссертации и структура диссертации.

Первая глава диссертации называется «Из истории персидско-таджикской лексикографии и традиция грамматического объяснения в них» и состоит из 3-х параграфов. В первом параграфе первой главы диссертации «Краткие истории персидско-таджикской лексикографии», исследуются полезные комментарии и мнения о развитии и становлении персидско-таджикской лексикографии с IX-X по XIX-XX вв. в данных лексикографических трудах. Второй параграф посвящен анализу «Традиции грамматического объяснения в толковых словарях», и диссертант отмечает, что вопрос изучения и исследования грамматических объяснений в словарях является одной из важнейших тем таджикской лингвистической науки. Третий параграф первой главы озаглавлен «Предпосылки и источники составления толкового словаря «Anjumanārā-e nāsīrī» Резакулихана Хидаята». В этом параграфе упоминается, что основными источниками написания словаря «Anjumanārā-e nāsīrī» считаются именно предыдущие словари, такие как «Farhang-e sururī», «Farhang-e jahāngīrī», «Farhang-e rashīdī», «Burhān-e qātī» и другие.

Вторая глава диссертации посвящена обзору лингвистических вопросов в словаре «Anjumanārā-e nāsīrī». Эта глава состоит из четырех параграфов. Первый параграф называется «Фонетическое объяснение в словаре «Anjumanārā-e nāsīrī», второй параграф «Лексическое объяснение в словаре «Anjumanārā-e nāsīrī», третий параграф «Морфологическое объяснение в словаре «Anjumanārā-e nāsīrī», и четвертый параграф «Синтаксическое объяснение в словаре «Anjumanārā-e nāsīrī». В целом в этой главе диссертации детально проанализированы фонетические, лексические, морфологические и синтаксические объяснения в словаре «Anjumanārā-e nāsīrī». В ходе изучения этих вопросов приводятся примеры

из прозаического и поэтического наследия персидских и таджикских литераторов.

Третья глава диссертации посвящена «Сравнению объяснения лингвистических вопросов толкового словаря «Anjumanārā-e nāsīrī» с «Farhang-e jahāngīrī» и состоит из пяти параграфов. В первом параграфе третьей главы вошли «Общие вопросы», и диссертант путем сравнения показал общность, различия и сходства структуры, формы и содержания словарей «Anjumanārā-e nāsīrī» с «Farhang-e jahāngīrī». Второй параграф называется «Общности и различия в разделе фонетического объяснения», третий параграф называется «Общности и различия в разделе лексического объяснения», четвертый параграф называется «Общности и различия в разделе морфологического объяснения» и пятый параграф называется «Общности и различия в разделе синтаксического объяснения». Отмечены общие черты и различия этих двух словарей. Автор на примерах показал общности и различия этих двух словарей при объяснении фонетических, лексических, морфологических и синтаксических вопросов.

В заключении автор подытожил свои результаты несколькими тезисами и заключительными словами автора словаря «Anjumanārā-e nāsīrī». Также отмечается, что словарь «Anjumanārā-e nāsīrī» является последним комплексным произведением классико-средневековой традиции исследования и объяснения грамматики персидско-таджикского языка.

Следует сказать, что исследуемые вопросы напрямую связаны с программами и темами научных исследований, а их результаты и выводы могут быть использованы при разработке и совершенствовании научных и образовательных программ.

Диссертация посвящена важной и малоизученной темой лингвистической науки. Диссертационная работа посвящена изучению и обзору лингвистических особенностей, включая объяснение фонетических, лексических, морфологических и грамматических вопросов словарей «Anjumanārā-e nāsīrī» и ее сравнение с «Farhang-e jahāngīrī».

В целом, диссертация аспиранта Одинаевой Ш.Н является завершенной работой и может быть представлена на защиту в диссертационный совет.

Научный руководитель:

д.ф.н., профессор кафедры истории
языка и типологии ТНУ

Ходжаев

Ходжаев Д.

